

KURZ NOTIERT

Frauencafé bietet Busfahrt zur „Creativa“

SIMMERATH. Das Simmerather Frauencafé lädt zur Fahrt zur „Creativa“ nach Dortmund ein. Die Ausstellung zeigt kreative Techniken, Zubehör, Werkzeuge, und Bastelartikel. Anmeldungen bis zum 1. März bei Uschi Wilden, ☎ 02473/1442.

Die Veranstaltung findet am 24. März statt; Abfahrt ist um 8.15 Uhr ab Bushof.

VHS-Kurs zum Thema Excel

IMGENBROICH. Die VHS bietet einen Wochenendkurs zum Thema Excel an. Der Kurs beginnt am Freitag, 10. Februar, um 18.30 Uhr im Himo (A 21) in Imgenbroich, er wird am Samstag ab 9 Uhr fortgesetzt. Die Gebühr für die 12 Unterrichtsstunden beträgt 25 Euro. Kursleiter ist Dirk Habel. Interessenten melden sich bei der VHS-Geschäftsstelle in Monschau unter 5656.

CDU-Versammlung in Dedenborn

DEDENBORN. Die Jahresversammlung des CDU-Ortsverbandes Dedenborn/Hammer beginnt am Freitag, 10. Februar, um 19.30 Uhr in der Gaststätte „Haus Dedenborn“ an der Hammerstraße. Nach der Ehrung von Mitgliedern geht es um die Berichte des Ortsvorstehers, des Gemeinderates sowie um die Kreispolitik.

Familienabend des Musikvereins Konzen

KONZEN. Der karnevalistische Familienabend des Musikvereins „Eintracht“ Konzen beginnt am nächsten Samstag, 11. Februar, um 20 Uhr im Saal Achim und Elke. Mitglieder des Musikvereins sorgen für ein buntes Programm.

Prinz Thadäus I. lädt ein zum Jägerabend

LAMMERSDORF. Prinz Thadäus in Lammersdorf bläst am Freitag, 10. Februar, zum Halali. Eingeladen ist jeder, der Lust hat mit zu feiern. Beginn ist um 19 Uhr im Festzelt auf dem Dorfplatz. Da der Erlös für einen guten Zweck bestimmt ist, hofft Prinz Thadäus auf eine rege Teilnahme.

ENTSORGUNG

HEUTE

Gelbe Tonne, ab 7 Uhr in Wölfelsbach, Rurberg, Einruhr, Erkensruhr, Hirschrott, Rohren, Widdau und Höfen.
Restmüll, ab 7 Uhr in Bickerath, Witzerath, Simmerath.
Restmüll, ab 7 Uhr in Konzen einschließlich Hoscheit, Imgenbroich.

MORGEN

Restmüll, in Menzerath, Monschau.
Biotonne, in Rollesbroich, Pausenbach, Lammersdorf.
Gelbe Tonne, in Monschau, Menzerath, Mützenich, Am Gericht, Huppenbroich, Dedenborn, Hammer, Eicherscheid, Rollesbroich.
Haushaltsgroßgeräte, in Roetgen, Bereich 1 und 2, Rott und Mulartshütte.

WIR GRATULIEREN

Werner Schmitz in Imgenbroich, Heidebüchel 61, der heute 81 Jahre alt wird.
Erna Sengersdorf in Roetgen, Jennepeterstraße 39, die heute 92 Jahre alt wird.
Eduard Hoch in Eicherscheid, Eicherscheid 6, der heute 92 Jahre alt wird.
Agnes Brammertz in Kesternich, Rüstenstraße 9, die heute 85 Jahre alt wird.

Unserer heutigen Ausgabe (außer Auflage für Postbezieher) liegt ein Prospekt der Kaufhof Warenhaus AG bei.



Die Moor-Route führt auch durch das Steinley-Venn bei Konzen. Das Steinley-Venn gehört mit seinen Mooren und Sümpfen und dem Quellgebiet der Weser mit zu den urtümlichsten Venn-Landschaften überhaupt. Foto: R. Palm

Auf der Moor-Route zur Eiszeit

Einweihung am 21. Mai ab Simmerath. Neues Jahresprogramm der Biologischen Station vorgestellt.

NORDEIFEL. Wandern im Hohen Venn auf der Moor-Route: Die Tour beginnt an der Kirche in Simmerath, führt durch das Kalltal zur „Bahn“ nach Konzen, von dort geht es durchs Steinley Venn zum Roten Venn nach Mützenich und von dort zurück nach Simmerath. Eingeweiht wird die neue deutsch-belgische Moor-Route am Sonntag, 21. Mai, Treffpunkt ist dann die Kirche in Simmerath.

Die Moor-Route führt durch eine einzigartige Landschaft, die Attraktion dabei: die Palsen als Relikte aus der letzten Eiszeit.

Die Moor-Route ist ein EU-Projekt der Biologischen Station im Rahmen der Interreg III-Projekt „Heiden-Moore“. Die verbliebenen Mooregebiete in den Kreisen Düren und Aachen wurden bewertet und renaturiert, um sie in ihrem Bestand zu stabilisieren und

zu schützen. Die Moore im deutsch-belgischen Grenzgebiet gehören zu einem Biotopverbund. Zu den Maßnahmen gehört: die Palsen zu vernässen, Entwässerungsgräben zu schließen und die nicht standortgerechten Fichtenhorste in den Palsen zu beseitigen.

Zum Vorzeigeprojekt wird dabei vor allem auch der renaturierte Palsen im Roten Venn in Mützenich. Ein Holzsteg führt zum Palsen hin, bis März sollen dort auch die Info-Tafeln aufgestellt werden. Palsen sind runde Bodenvertiefungen, die von Ringwällen umgeben sind, es sind Relikte von Frosthügeln aus der letzten Eiszeit, die einzigartig in Mitteleuropa sind. In diesen Bodenvertiefungen haben sich in der Nacheiszeit Zwischenmoore gebildet, also Übergänge zwischen nährstoffreichen Niedermooren und den nur von

Regenwasser gespeisten nährstoffärmeren Hochmooren.

Info-Tafeln werden auch an der Moor-Route aufgestellt, sie informieren die Wanderer über die Einzigartigkeit des Hohen Venn und seiner Tier- und Pflanzenwelt. Die Einweihung der deutsch-belgischen Moor-Route am 21. Mai gehört zum Jahresprogramm der Biologischen Station des Kreises Aachen. Eröffnet wird das Programm am Freitag, 10. Februar, mit einem Vortrag von Dr. Alesee, der über die Renaturierung der Moore im Hohen Venn berichtet. Der Vortrag beginnt um 20 Uhr im Hotel Buschhausen in Aachen.

Für den 11. Februar lädt die Biologische Station zur Ski-Tour im Nationalpark ein (nur bei ausreichender Schneelage), Treffpunkt: 10 Uhr, Parkplatz Rothe Kreuz.

Weitere Angebot der Biologi-

schen Station: Dem Moor auf der Spur – für Forscher zwischen 8 und 12 Jahren, 20. Mai, ab 15 Uhr, altes Zollhaus in Mützenich; Wiesen und Weiden im Kluckbachtal (27. Mai, 10 Uhr ab Kirche Rohren); botanische Streifzüge im Nationalpark, 11. Juni, 9 Uhr, Parkplatz „Zum Brüchelchen“ in Höfen und ab 14 Uhr ab Wanderparkplatz Hirschrott.

Für den 29. April lädt die Biologische Station zur Narzissenwanderung ein, Treffpunkt ist um 10 Uhr der Parkplatz Höfener Mühle.

Für alle Veranstaltungen ist eine Anmeldung unter 02402/12617-0 erforderlich. Das Programm der Biologischen Station gibt es in den Rathäusern, bei den Sparkassen und Raiffeisenbanken. (rpa)

➤ Mehr dazu unter www.bs-aachen.de

DIENSTAG IN DER NORDEIFEL

Redaktion Nordeifel
Matthias-Offermann-Str. 3
52156 Monschau

Tel.: 02472/9700-30 (Fax: -49)
E-Mail:
lokales-eifel@zeitungsverlag-aachen.de

SIMMERATH

Sitzung des Umweltschutz-, Forst- und Agrarausschusses, 18 Uhr,

Rathaus.
Spiel- und Lerntreff, 15-17 Uhr, Jugendtreff „Waggon“, Schießgasse, Lammersdorf.

MONSCHAU

TV Konzen, Jahreshauptversammlung der Leichtathletikabteilung, Gaststätte „Zur Laube“, Konzen, 19.30 Uhr.

FDP-Stammtisch, 20 Uhr, Gaststätte „Zur Linde“, Imgenbroich.

Sitzung des Bau- und Denkmalpflegeausschusses, 18 Uhr, Rathaus, Laufenstr. 84.

Bibelgespräch, 20 Uhr, Pfarrzentrum Höfen, Thema: Aus der geheimen Offenbarung.

ROETGEN

Wanderausstellung, „Postkartenwettbewerb“ und Ausstellung „Farben gegen Rassismus“, Rathaus, zu den Öffnungszeiten.

Sprechstunde des Pflegeraters

MONSCHAU. Informationen rund um die Pflegeversicherung gibt der Pflegerater der Verbraucherzentrale NRW in seiner Sprechstunde am Mittwoch, 8. Februar, im Monschauer Rathaus.

Während der Sprechzeit von 9 bis 12 Uhr ist der Pflegerater telefonisch unter 02472/81302 zu erreichen. In der übrigen Zeit kann er unter ☎ 02403/802589 angerufen werden.

Die „Kleinen Hühner“ sind nun flügge geworden

Beim gemeinsamen Kameradschaftsabend des Trommler- und Pfeiferkorps und der Feuerwehr Konzen ging's hoch her

KONZEN. Gemeinsamkeit macht stark. Dieses Sprichwort bewahrheitete sich einmal mehr in Konzen, wo das Trommler- und Pfeiferkorps seinen traditionellen Kameradschaftsabend zum zweiten Mal gemeinsam mit der Konzener Löschgruppe feierte.

„Seitdem haben wir ein volles Haus“, zeigte sich Paul Krings, Vorsitzender des Spielmannszuges, mit der Resonanz auf die gelungene Kooperation zufrieden. Krings begrüßte, im Wechsel mit Heinz Kaarst, Vorsitzender des Feuerwehr-Fördervereins, im Saal Achim und Elke rund 200 Gäste.

Mit munterem Klatschmarsch wurde Raimund Krings auf die Bühne geleitet. Der Conférencier führte mit Witz und spitzen Pointen durch ein abwechslungsreiches, vierstündiges Programm. Er sorgte für Heiterkeit und verständnisvollen Applaus im Saal, als er „besonders die Rentner lobte, weil sie, trotz Null-Runden in ihrer Kasse, heute hier erscheinen“.

Rainer Fammels und Patrick Call stellten dem Publikum eine großflächige Tafel, als Fußballfeld gestaltet, vor. Kronenkorken garnierten die Sportstätte, und die genaue Anzahl der Flaschenverschlüsse galt es zu erraten. Verlockend auch die Preise einer attrak-

tiv bestückten Tombola.

Geheimnisvoll ging es hinter einer Spanischen Wand auf der Bühne zu. Des Rätsels verblüffende Lösung folgte unter heißen

Twist-Rhythmen. Die Tänzerinnen Carina Huppertz, Andrea und Simone Haas, Ramona Braun und Stephanie Lenzen, in Großmutter-Sonntagsstaat und mit Requisiten

wie Schirm und rustikalem Gestühl wohlvertraut, demonstrieren eindrucksvoll ihr durchaus „züchtig gekleidetes“ und dennoch mitreißendes Repertoire. Die



Die Trommler-Nachwuchsgruppe „Kleine Hühner“, hier mit ihren Betreuerinnen Reinhilde Braun und Maria Völl sowie Conférencier Raimund Krings, erhielt beim Kameradschaftsabend viel Beifall. Foto: Manfred Schmitz

NOTDIENSTE

Monschau: Dr. Ohlig, Trierer Straße 282, Imgenbroich, ☎ 02472/3055; ab 19 Uhr zusätzlich unter ☎ 0180/5044100.

Roetgen: Dr. Kaiser, Lammerskreuzstraße 20, Roetgen, ☎ 02471/2275, ab 19 Uhr Arztpraxiszentrale, ☎ 0180/5044100.

Simmerath: ab 19 Uhr unter ☎ 0180/5044100.

Apothek: Burg-Apothek, Rurstr. 14, Monschau, ☎ 02472/3064.

Hürtgenwald: Arztpraxiszentrale, ☎ 0180/5044100.

Zahnarzt: ab 18 Uhr bis 8 Uhr über ☎ 01805/986700 erreichbar.

Tierarzt: Tierärztliche Klinik Dr. Staudacher, Trierer Straße 652-658, Aachen-Brand, ☎ 0241/92866-20; Dr. Ramisch, Paustenbacher Str. 39, 52152 Simmerath, ☎ 02473/1511; 20 bis 24 Uhr Dr. Kück, Friedrichstraße 72-74, Aachen, ☎ 01605916077 (Vorabmeldung); Tierarztpraxis Dr. Nores, Walheim, Prämiestraße 31/Dr. Rizgalla und Rizgalla-Kessel, Kammerbruchstraße 67, 52152 Simmerath ☎ 0173-8408746.

HNO- und Augenarzt: Arztpraxiszentrale, ☎ 0180/5044100.

RAT UND HILFE

Krankengymnastik der Selbsthilfegruppe „Morbus Bechterew“, 20.30 Uhr in der Gymnastikhalle, Bachstr., Eicherscheid, ☎ 02473/7977.

Babymassage, 10-11.30 Uhr, Malteser Krankenhaus Simmerath, ☎ 02473/890, Kammerbruchstraße 8.

Offene Sprechstunde, Kontakt- und Beratungsstelle für Menschen mit Behinderung und Angehörige (KoKoBe), 16-19 Uhr, Malteser Krankenhaus, Kammerbruchstr. 8, Simmerath.

Kreißalaufklärung für werdende Eltern, Treffpunkt: Malteser Krankenhaus, Station II, Simmerath, 18 Uhr.

Rheumalgie AG, Sprechstunde, 14.30-16 Uhr, Malteser Krankenhaus, Simmerath.

Selbsthilfegruppe nach Krebserkrankungen, 14 Uhr, Personal-Cafeteria, Malteser Krankenhaus Simmerath, ☎ 02473/3953.

Bauberatung des Kreises Aachen, von 14 bis 15.30 Uhr, in Monschau, Simmerath und Roetgen, jeweils im Rathaus.

Arbeitslosenzentrum Monschau, ☎ Tel. 02472/7422, Bischof-Vogt-Haus, ☎ 02472/909231, 8.15-13 u. 15-17 Uhr, Bergstraße 1.

Beratungsstelle des Caritasverbandes, ☎ 02472/804515, für Eltern, Kinder und Jugendliche, 9-17 Uhr, Laufenstr. 22, Monschau.

Amt für Kinder, Jugend und Familienberatung, ☎ 0241/5198492, (0241/5198-2491) Sprechstunden des Allgemeinen Sozialen Dienstes, 10-12 Uhr, Rathaus Simmerath ☎ 02473/607-174, Rathaus Roetgen, 02471/1826.